

**GRI Standards**

Íslensk þýðing unnin í samstarfi við Staðlaráð 27.mai 2020

Skilyrði fyrir CORE Required for CORE	GRI Staðall númer GRI Standard Number	Útgáfurár GRI Publication Year	Skýringar númer Disclosure Number	Titill Title	Íslensk þýðing Icelandic translation
	<b>GRI 102</b>	<b>2016</b>		<b>General disclosures</b>	<b>Almenn upplýsingargjöf</b>
				Organizational profile	Snió skipulagsheldar
Core	GRI 102	2016	102-1	Name of the organization	Nafn skipulagsheldarinnar
Core	GRI 102	2016	102-2	Activities, brands, products, and services	Starfssemi, vörumerki, vörur og þjónusta
Core	GRI 102	2016	102-3	Location of headquarters	Staðsetning höfuðstöðva
Core	GRI 102	2016	102-4	Location of operations	Staðsetning rekstrar
Core	GRI 102	2016	102-5	Ownership and legal form	Eignarhald og félagsform
Core	GRI 102	2016	102-6	Markets served	Markaðir í þjónustu
Core	GRI 102	2016	102-7	Scale of the organization	Stærð skipulagsheldarinnar
Core	GRI 102	2016	102-8	Information on employees and other workers	Upplýsingar um starfsmenn og aðra starfskrafta
Core	GRI 102	2016	102-9	Supply chain	Aðfangakeðja
Core	GRI 102	2016	102-10	Significant changes to the organization and its supply chain	Verulegar breytingar á skipulagsheldinni og aðfangakeðju hennar
Core	GRI 102	2016	102-11	Precautionary Principle or approach	Variðarregla eða nálgun
Core	GRI 102	2016	102-12	External initiatives	Innlitðing útanáðkómans frá frumkvæðis
Core	GRI 102	2016	102-13	Membership of associations	Aðild að samtökum
				Strategy	Strategía
Core	GRI 102	2016	102-14	Statement from senior decision-maker	Yfirlýsing frá æðsta ákvörðunartaka
				Key impacts, risks, and opportunities	Helstu áhrif, áhætta og tækifæri
				Ethics and integrity	Síðferði og heildni
Core	GRI 102	2016	102-16	Values, principles, standards, and norms of behavior	Gildi, meginreglur, staðlar og aðferisvæðmi
				Mechanisms for advice and concerns about ethics	Ferli fyrir ráðleggingar og mál tengd síðferði
				Governance	Stjórnarhættir
Core	GRI 102	2016	102-18	Governance structure	Stjórnskipulag
				Delegating authority	Fransal valds
				Executive-level responsibility for economic, environmental, and social topics	Ábyrð á framkvæmdastjórnarstigi á efnahagslegum, umhverfislegum og félagslegum mállefnum
				Composition of the highest governance body and its committees	Ráðgjafandi háttstjórnarnefndir fyrir efnahagsleg, umhverfisleg og félagsleg mállefni
				Chair of the highest governance body	Sarnefning eða nefndar eða nefnda hennar
				Nominating and selecting the highest governance body	Formaður æðstu stjórnar
				Conflicts of interest	Tilnefning og val á æðstu stjórn
				Role of highest governance body in setting purpose, values, and strategy	Hagsmunaráreksrar
				Collective knowledge of highest governance body	Samnefning æðstu stjórnar við framtíðina tilgang, gilda og strategíu
				Evaluating the highest governance body's performance	Mat á framfaristöðu æðstu stjórnar
				Identifying and managing economic, environmental, and social impacts	Auðkenning og stjórnun á efnahagslegum, umhverfislegum og félagslegum áhrifum
				Effectiveness of risk management processes	Markkvæmi áhættustjórnunarferla
				Review of economic, environmental, and social topics	Efnahagsleg, umhverfisleg og félagsleg tölur á efnistöku
				Highest governance body's role in sustainability reporting	Hlutverk æðstu stjórnar við skýrslugjöf um sjálfbærni
				Communicating critical concerns	Upplýsingagjöf um mikilvæg mállefni
				Nature and total number of critical concerns	Eðli og heildarfjöldi mikilvægra mállefna
				Remuneration policies	Stefnur um þökkun
				Process for determining remuneration	Ferli til að ákvarða þökkun
				Stakeholders' involvement in remuneration	Þátttaka hagsmunaaðila í ákvörðunum um þökkun
				Annual total compensation ratio	Árlegt heildarhlutfall launagreiðsna
				Percentage increase in annual total compensation ratio	Prosentuaukning á árlegu heildarhlutfalli launagreiðsna
				Stakeholder	Virkni hagsaðila
Core	GRI 102	2016	102-40	List of stakeholder groups	Listi yfir hópa hagsmunaaðila
Core	GRI 102	2016	102-41	Collective bargaining agreements	Sarneiginlegir kjarasamningar
Core	GRI 102	2016	102-42	Identifying and selecting stakeholders	Auðkenning og val á hagsmunaaðilum
Core	GRI 102	2016	102-43	Approach to stakeholder engagement	Verklag við virkjun hagsmunaaðila
Core	GRI 102	2016	102-44	Key topics and concerns raised	Helstu efnistöku og mállefni
				Reporting practices	Starfsvenjur við upplýsingagjöf
Core	GRI 102	2016	102-45	Entities included in the consolidated financial statements	Aðilar sem eru hluti af sameiginlegri reikningsáætlun
Core	GRI 102	2016	102-46	Defining report content and topic Boundaries	Skilgreining á efni skýrslu og mörkum efnistöku
Core	GRI 102	2016	102-47	List of material topics	Listi yfir viðfangsefni
Core	GRI 102	2016	102-48	Restatements of information	Ítrekun upplýsinga
Core	GRI 102	2016	102-49	Changes in reporting	Breytingar á skýrslugjöf
Core	GRI 102	2016	102-50	Reporting period	Tímabili skýrslugjafar
Core	GRI 102	2016	102-51	Date of most recent report	Dagsetning nýjustu skýrslu
Core	GRI 102	2016	102-52	Reporting cycle	Tíðni skýrslugjafar
Core	GRI 102	2016	102-53	Contact point for questions regarding the report	Tengiliður vegna upplýsingagjafar um skýrsluna
Core	GRI 102	2016	102-54	Claims of reporting in accordance with the GRI Standards	Áhrifsgreiningar um skýrslugjöf í samræmi við GRI staðla
Core	GRI 102	2016	102-55	GRI content index	GRI efnistöku
Core	GRI 102	2016	102-56	External assurance	Ytri trygging
				Management approach	Stjórnarnálgun
Core	GRI 103	2016	103-1	Explanation of the material topic and its Boundary	Útskýring á viðfangsefni og mörkum þess
Core	GRI 103	2016	103-2	The management approach and its components	Stjórnarnálgunin og þættir hennar
Core	GRI 103	2016	103-3	Evaluation of the management approach	Mat á stjórnarnálguninni
				Economic performance	Efnahagsleg framfaristæða
Core	GRI 201	2016	201-1	Direct economic value generated and distributed	Beint efnahagslegt virði sem er skapað og dreift
Core	GRI 201	2016	201-2	Financial implications and other risks and opportunities due to climate change	Fjárhagsleg áhrif og önnur áhætta og tækifæri sökum loftslagsbreytinga
Core	GRI 201	2016	201-3	Defined benefit plan obligations and other retirement plans	Skilgreint fyrirkomulag skuldbindinga um bætur og annað fyrirkomulag eftirlauna
Core	GRI 201	2016	201-4	Financial assistance received from government	Fjárhagsaðstoð frá stjórnvöldum
				Market presence	Sýnileiki á markaði
Core	GRI 202	2016	202-1	Ratios of standard entry level wage by gender compared to local minimum wage	Hlutföll almennra byrjunarlauna eftir kyni samanborið við staðbundin lágmarkslau
Core	GRI 202	2016	202-2	Proportion of senior management hired from the local community	Hlutfall æðstu stjórnsenda sem eru ráðnir úr nærsamfélaginu
				Indirect Economic Impacts	Óbein efnahagsleg áhrif
Core	GRI 203	2016	203-1	Infrastructure investments and services supported	Innvörfjarfærslingar og þjónusta sem stutt er við
Core	GRI 203	2016	203-2	Significant indirect economic impacts	Veruleg óbein efnahagsleg áhrif
				Procurement practice	Starfsvenjur við innkaup
Core	GRI 204	2016	204-1	Proportion of spending on local suppliers	Hlutfall útgjalda til birgja í nærsamfélaginu
				Anti Corruption	Aðgerðir gegn spillingu
Core	GRI 205	2016	205-1	Operations assessed for risks related to corruption	Mat á rekstri vegna áhættu sem tengist spillingu
Core	GRI 205	2016	205-2	Communication and training about anti-corruption policies and procedures	Samskipti og þjálfun um stefnur og verklagsreglur gegn spillingu
Core	GRI 205	2016	205-3	Confirmed incidents of corruption and actions taken	Staðfest atvik um spillingu og aðgerðir er gripit þar til
				Anti competitive behavior	Samkeppnishamlandi hegðun
Core	GRI 206	2016	206-1	Legal actions for anti-competitive behavior, anti-trust, and monopoly practices	Lagalegar aðgerðir gegn samkeppnishamlandi hegðun, hringamyndun og einokunaráferðum
				Tax	Skattur
Core	GRI 207	2019	207-1	Approach tax	Skattaleg nálgun
Core	GRI 207	2019	207-2	Tax governance, control, and risk management	Stjórnarhættir við skattlagningu, stjórnun og áhættustjórnun
Core	GRI 207	2019	207-3	Stakeholder engagement and management of concerns related to tax	Virkni hagsaðila og málefnaáhrifum er varðar skattlagningu
Core	GRI 207	2019	207-4	Country-by-country reporting	Skýrslugjöf lands
				Materials	Efni
Core	GRI 301	2016	301-1	Materials used by weight or volume	Efni sem notuð eru eftir þyngd eða rúmmáli
Core	GRI 301	2016	301-2	Recycled input materials used	Endurunnið hráefni sem notað er
Core	GRI 301	2016	301-3	Reclaimed products and their packaging materials	Endurvinnanlegar vörur og efni notað í umbúðir þeirra
				Energy	Orka
Core	GRI 302	2016	302-1	Energy consumption within the organization	Orkunotkun innan skipulagsheldarinnar
Core	GRI 302	2016	302-2	Energy consumption outside of the organization	Orkunotkun utan skipulagsheldarinnar
Core	GRI 302	2016	302-3	Energy intensity	Orkukræfni
Core	GRI 302	2016	302-4	Reduction of energy consumption	Minnkun á orkunotkun
Core	GRI 302	2016	302-5	Reductions in energy requirements of products and services	Minnkun á orkuþörf vöru og þjónustu
				Water and effluents	Vatn og frárennsli
Core	GRI 303	2018	303-1	Interactions with water as a shared resource	Umögn við vatn sem samvittrar auðindir
Core	GRI 303	2018	303-2	Management of water discharge-related impacts	Stjórnun áhrifa af vatnslosun
Core	GRI 303	2018	303-3	Water withdrawal	Vatnstaka
Core	GRI 303	2018	303-4	Water discharge	Vatnslosun
Core	GRI 303	2018	303-5	Water consumption	Vatnsnotkun
				Biodiversity	Líffræðilegur fjölbreytileiki
Core	GRI 304	2016	304-1	Operational sites owned, leased, managed in, or adjacent to, protected areas and areas of high biodiversity value outside protected areas	Rekstrarstaðir í eigu, leigðir, stjórnaðir, eða við skilgreind verndarsvæði auk annarra svæða með mikinn líffræðilegan fjölbreytileika
Core	GRI 304	2016	304-2	Significant impacts of activities, products, and services on biodiversity	Veruleg áhrif á líffræðilegan fjölbreytileika, af starfsemi, vöru og þjónustu
Core	GRI 304	2016	304-3	Habitats protected or restored	Vatn eða endurheimt búsvæði
Core	GRI 304	2016	304-4	IUCN Red List species and national conservation list species with habitats in areas affected by operations	Fjöldi tegunda á vísli IUCN RED og tegundir í innlendum verndarlókki á áhrifsvæði rekstrar
				Emissions	Losun
Core	GRI 305	2016	305-1	Direct (Scope 1) GHG emissions	Bein losun gróðurhúsalofttegunda (GHL) (umfang 1)
Core	GRI 305	2016	305-2	Energy indirect (Scope 2) GHG emissions	Óbein orkuslosun gróðurhúsalofttegunda (GHL) (umfang 2)
Core	GRI 305	2016	305-3	Other indirect (Scope 3) GHG emissions	Önnur óbein losun gróðurhúsalofttegunda (GHL) (umfang 3)
Core	GRI 305	2016	305-4	GHG emissions intensity	Styrkur á losun gróðurhúsalofttegunda (GHL)
Core	GRI 305	2016	305-5	Reduction of GHG emissions	Minnkun á losun gróðurhúsalofttegunda (GHL)
Core	GRI 305	2016	305-6	Emissions of ozone-depleting substances (ODS)	Losun ósoneyðandi efna
Core	GRI 305	2016	305-7	Nitrogen oxides (NOx), sulfur oxides (SOx), and other significant air emissions	Losun köfnunarefnisoxíðs (NOx), brennstofnisoxíðs (SOx) og önnur veruleg losun lofttegunda
				Effluents and waste	Frárennsli og úrgangur
Core	GRI 306	2016	306-1	Water discharge by quality and destination	Losun vatns eftir gæðum og áfangastað
Core	GRI 306	2016	306-2	Waste by type and disposal method	Úrgangur eftir tegund og fórnunaraðferð
Core	GRI 306	2016	306-3	Significant spills	Verulegur leki
Core	GRI 306	2016	306-4	Transport of hazardous waste	Flutningur á hættulegum úrgangi
Core	GRI 306	2016	306-5	Water bodies affected by water discharges and/or runoff	Vatnshot sem verða fyrir áhrifum af losun vatns og/eða frárennsli
				Waste	Úrgangur
Core	GRI 306 <sup>20</sup>	2020	306-1	Waste generation and significant waste-related impacts	Úrgangur

<sup>1</sup> GRI 303 31. desember 2021 en GRI revider 31. desember 2021 og GRI 303 31. desember 2021

GRI 306	2020	306-2	Management of significant waste-related impacts		
GRI 306	2020	306-3	Waste generated		
GRI 306	2020	306-4	Waste diverted from disposal		
GRI 306	2020	306-5	Waste directed to disposal		
2) GRI hefur til notkunar á nýrri útgáfu GRI 306 þó aðri útgáfa sé enn sem komið er í gildi.					
<b>GRI 307</b>	<b>2016</b>		<b>Environmental compliance</b>		<b>Reglugyfni í umhverfismálum</b>
GRI 307	2016	307-1	Non-compliance with environmental laws and regulations		Ekki farið að umhverfisögum og reglum
<b>GRI 308</b>	<b>2016</b>		<b>Supplier environmental assessment</b>		<b>Umhverfismat á byrgjum</b>
GRI 308	2016	308-1	New suppliers that were screened using environmental criteria		Nýir birgjar sem voru skoðaðir með því að notast við umhverfisviðmið
GRI 308	2016	308-2	Negative environmental impacts in the supply chain and actions taken		Neikvæð umhverfisáhrif í aðfangakæðunni og aðgerðir sem gripið var til
<b>GRI 401</b>	<b>2016</b>		<b>Employment</b>		<b>Atvinna</b>
GRI 401	2016	401-1	New employee hires and employee turnover		Nýráðninar starfsmanna og starfsmannaveita
GRI 401	2016	401-2	Benefits provided to full-time employees that are not provided to temporary or part-time employees		Fríðindi fyrir starfsmenn í fullu starfi en ekki fyrir starfsmenn í hluta- eða tímabundnu starfi
GRI 401	2016	401-3	Parental leave		Foreldraorlof
<b>GRI 402</b>	<b>2016</b>		<b>Labor management relations</b>		<b>Samband vinnuafis og stjórnenda</b>
GRI 402	2016	402-1	Minimum notice periods regarding operational changes		Lámarks uppsagnarfræstur el breytingar verða á rekstri
<b>GRI 403</b>	<b>2018</b>		<b>Occupational health and safety</b>		<b>Heilsa og öryggi á vinnustað</b>
GRI 403	2018	403-1	Occupational health and safety management system		Stjórnunarkerfi um heilsu og öryggi á vinnustað
GRI 403	2018	403-2	Hazard identification, risk assessment, and incident investigation		Auðkenning á hættu, áhættumat og rannsókn atvika
GRI 403	2018	403-3	Occupational health service		Þjónusta tengd heilbrigði á vinnustað
GRI 403	2018	403-4	Worker participation, consultation, and communication on occupational health and safety		Þátttaka starfsmanna, samráð og samskipti um heilsu og öryggi á vinnustað
GRI 403	2018	403-5	Worker training on occupational health and safety		Þjálfun starfsmanna varðandi heilsu og öryggi á vinnustað
GRI 403	2018	403-6	Promotion of worker health		Heilsuefling starfsmanna
GRI 403	2018	403-7	Prevention and mitigation of occupational health and safety impact directly linked by business relationships		Forvarnir og mótvægisáðgerðir vegna áhrifa heilbrigði og öryggi á vinnustað og tengist viðskiptasamböndum beint
GRI 403	2018	403-8	Workers covered by an occupational health and safety management system		Starfsmenn sem falla undir stjórnunarkerfi um heilbrigði og öryggi á vinnustað
GRI 403	2018	403-9	Work-related injuries		Vinnutengt slys á fólki
GRI 403	2018	403-10	Work-related ill health		Vinnutengt vanhælsa
<b>GRI 404</b>	<b>2016</b>		<b>Training and education</b>		<b>Þjálfun og menntun</b>
GRI 404	2016	404-1	Average hours of training per year per employee		Ársgætur meðalfjöldi klukkustunda í þjálfun á hvern starfsmann
GRI 404	2016	404-2	Programs for upgrading employee skills and transition assistance programs		Áætlarir um símenntun starfsmanna og stuðningur við breytingar
GRI 404	2016	404-3	Percentage of employees receiving regular performance and career development reviews		Hlutfall starfsmanna sem fær reglulega rýni á frammistöðu og starfsbráun
<b>GRI 405</b>	<b>2016</b>		<b>Diversity and equal opportunity</b>		<b>Fjölbreytileiki og jöfn tækifæri</b>
GRI 405	2016	405-1	Diversity of governance bodies and employees		Fjölbreytileiki stjórnna og starfsmanna
GRI 405	2016	405-2	Ratio of basic salary and remuneration of women to men		Hlutfall grunnlauna og þóknana kvenna í samanburði við karla
<b>GRI 406</b>	<b>2016</b>		<b>Non discrimination</b>		<b>Jafnrétti</b>
GRI 406	2016	406-1	Incidents of discrimination and corrective actions taken		Atvik um mismunun og framkvæmdar úrbætur
<b>GRI 407</b>	<b>2016</b>		<b>Freedom of association and collective bargaining</b>		<b>Félagafrelsi og kjarasamningagerð</b>
GRI 407	2016	407-1	Operations and suppliers in which the right to freedom of association and collective bargaining may be at risk		Rekstur og birgjar þar sem hættu er á sniðgöngu varðandi félagafrelsi og sameiginlega kjarasamningagerð
<b>GRI 408</b>	<b>2016</b>		<b>Child labour</b>		<b>Barnaráðkun</b>
GRI 408	2016	408-1	Operations and suppliers at significant risk for incidents of child labor		Rekstur og birgjar þar sem verulega hættu getur verið á barnaráðkun
<b>GRI 409</b>	<b>2016</b>		<b>Forced or compulsory labor</b>		<b>Nauðungar- og skylduvinna</b>
GRI 409	2016	409-1	Operations and suppliers at significant risk for incidents of forced or compulsory labor		Rekstur og birgjar þar sem veruleg hættu getur verið á nauðungar- eða skylduvinnu
<b>GRI 410</b>	<b>2016</b>		<b>Security practices</b>		<b>Starfsvenjur í öryggismálum</b>
GRI 410	2016	410-1	Security personnel trained in human rights policies or procedures		Starfsmenn í öryggisgæslu sem fá þjálfun í stefnu eða verklagsreglum í mannréttindamálum
<b>GRI 411</b>	<b>2016</b>		<b>Rights of indigenous peoples</b>		<b>Réttindi frumbyggja</b>
GRI 411	2016	411-1	Incidents of violations involving rights of indigenous peoples		Brotatvik sem fela í sér réttindi frumbyggja
<b>GRI 412</b>	<b>2016</b>		<b>Human rights assessment</b>		<b>Mat á mannréttindum</b>
GRI 412	2016	412-1	Operations that have been subject to human rights reviews or impact assessments		Rekstur sem hefur verið rýndur eða áhrifametun með hliðsjón af mannréttindum
GRI 412	2016	412-2	Employee training on human rights policies or procedures		Þjálfun starfsmanna í stefnu eða verklagsreglum um mannréttindi
GRI 412	2016	412-3	Significant investment agreements and contracts that include human rights clauses or that underwent human rights screening		Samkomulag og samningar um verulegar fjárfestingar og samningar sem fela í sér mannréttindaákvæði eða hafa verið skoðaðir með hliðsjón af mannréttindamálum
<b>GRI 413</b>	<b>2016</b>		<b>Local communities</b>		<b>Nærsamfélag</b>
GRI 413	2016	413-1	Operations with local community engagement, impact assessments, and development programs		Rekstur með virkni í nærsamfélaginu, áhrifamat og brúnaárættanir
GRI 413	2016	413-2	Operations with significant actual and potential negative impacts on local communities		Rekstur sem hefur umtalsverð, raunveruleg og möguleg neikvæð áhrif á nærsamfélagið
<b>GRI 414</b>	<b>2016</b>		<b>Supplier social assessment</b>		<b>Félaglegt mat á birgjum</b>
GRI 414	2016	414-1	New suppliers that were screened using social criteria		Nýir birgjar sem voru skoðaðir á grundvelli félagslegra viðmiða
GRI 414	2016	414-2	Negative social impacts in the supply chain and actions taken		Neikvæð félagsleg áhrif í aðfangakæðunni og aðgerðir sem gripið var til
<b>GRI 415</b>	<b>2016</b>		<b>Public policy</b>		<b>Opinber stefna</b>
GRI 415	2016	415-1	Political contributions		Frámalaq til stjórnmalá
<b>GRI 416</b>	<b>2016</b>		<b>Customer health and safety</b>		<b>Heilsa og öryggi viðskiptavina</b>
GRI 416	2016	416-1	Assessment of the health and safety impacts of product and service categories		Mat á heilsu- og öryggisáhrifum vöru- og þjónustuþlokka
GRI 416	2016	416-2	Incidents of non-compliance concerning the health and safety impacts of products and		Atvik þar sem ekki var farið eftir reglum og varða vöru og þjónustu sem hefur áhrif á heilsu og öryggi
<b>GRI 417</b>	<b>2016</b>		<b>Marketing and labeling</b>		<b>Markaðssetningar og merkingar</b>
GRI 417	2016	417-1	Requirements for product and service information and labeling		Kröfur til upplýsinga og merkinga á vörum og þjónustu
GRI 417	2016	417-2	Incidents of non-compliance concerning product and service information and labeling		Atvik þar sem ekki er farið eftir reglum sem varða upplýsingar og merkingar vöru og þjónustu
GRI 417	2016	417-3	Incidents of non-compliance concerning marketing communications		Atvik við markaðssetningu þar sem ekki er farið eftir reglum
<b>GRI 418</b>	<b>2016</b>		<b>Customer privacy</b>		<b>Persónuvernd viðskiptavina</b>
GRI 418	2016	418-1	Substantiated complaints concerning breaches of customer privacy and losses of customer data		Rökstuddar kvartanir varðandi brot á persónuvernd viðskiptavina og tap á gögnum þeirra
<b>GRI 419</b>	<b>2016</b>		<b>Socioeconomic</b>		<b>Félagshagræn reglugyfni</b>
GRI 419	2016	419-1	Non-compliance with laws and regulations in the social and economic area		Ekki farið að lögum og reglum á félagslegu- og efnahagslegu sviði

